Porównanie tłumaczeń II Koryntian 5:6

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Wykazując śmiałość więc zawsze i wiedząc że będąc w domu w ciele jesteśmy poza domem od Pana |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Zawsze zatem ufni i świadomi, że mieszkając w ciele, jesteśmy z dala od Pana\* –[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Wykazując śmiałość więc każdej chwili i wiedząc, że będąc obywatelami w ciele, jesteśmy poza obywatelstwem od Pana-  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Wykazując śmiałość więc zawsze i wiedząc że będąc w domu w ciele jesteśmy poza domem od Pana |

1. 1) <x>650 11:13-16</x> [↑](#footnote-ref-2)